

SỞ GIÁO DỤC VÀ ĐÀO TẠO TP. HÀ NỘI
DEPARTMENT OF EDUCATION & TRAINING OF
HANOI CITY
CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI LK
L&K CO., LTD

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
Independence – Freedom – Happiness

Hà Nội, ngày 11 tháng 6 năm 2025
Hanoi, June 11, 2025

THÔNG BÁO
NOTICE

Công khai thông tin chung đối với cơ sở giáo dục
Public Disclosure of General Information for Educational Institutions
(Công khai theo Thông tư 09/2024/TT-BGDĐT)
(Disclosed in accordance with Circular No. 09/2024/TT-BGDĐT)

I. THÔNG TIN CHUNG/ GENERAL INFORMATION:

1. Tên cơ sở giáo dục/ Name of Educational Institution:

Trung tâm Bồi dưỡng kỹ năng Toán Kumon Gardenia Mỹ Đình
Kumon Gardenia My Dinh Mathematics Skill Development Center

2. Địa chỉ/ Address:

Gian hàng kinh doanh số SO11A tầng 1 toà Chung cư CT02(A2), Dự án Khu chức năng đô thị Thành phố Xanh – Vinhomes Gardenia, số 16 Phố Hàm Nghi, Phường Cầu Diễn, Quận Nam Từ Liêm, Thành phố Hà Nội, Việt Nam
Business Booth No. SO11A, 1st Floor, CT02(A2) Apartment Building, Green City Functional Area Project – Vinhomes Gardenia, No. 16 Ham Nghi Street, Cau Dien Ward, Nam Tu Liem District, Hanoi City, Vietnam

3. Số điện thoại liên hệ/ Contact number:

0903 268 348

4. Website:

<https://vn.kumonglobal.com/store-locator/kumon-gardenia-my-dinh/?lang=vi>

5. Loại hình cơ sở giáo dục/ Type of Educational Institution:

Hoạt động Giáo dục Kỹ năng sống và Hoạt động Giáo dục Ngoài giờ chính khóa
Life Skills Training Centers

6. Cơ quan quản lý trực tiếp/ Governing authority:

Sở Giáo dục và Đào tạo Thành phố Hà Nội

The Department of Education and Training of Hanoi City

II. THÔNG TIN VỀ CƠ SỞ GIÁO DỤC/ INFORMATION ABOUT THE INSTITUTION:

1. Sứ mệnh, tầm nhìn, mục tiêu chung / Mission, Vision, General Objectives:

a. Tầm nhìn Kumon/ Kumon Vision:

Chúng tôi mong muốn mang đến cơ hội học tập Phương pháp Kumon đến với mọi quốc gia và vùng lãnh thổ. Chúng tôi tin rằng mỗi cá nhân trên thế giới đều có thể chủ động khám phá tri thức, nuôi dưỡng niềm đam mê học hỏi và nỗ lực hết mình để biến ước mơ thành hiện thực.

We wish that all people in all countries and regions in the world will have the opportunity to learn with the Kumon Method, and that each individual in the world will be enthusiastically self-learning and making efforts toward realising his or her dreams and goals.

b. Sứ mệnh Kumon/ Kumon Mission:

Thông qua việc khám phá tiềm năng riêng biệt ở mỗi cá nhân và phát triển khả năng ấy đến mức tối ưu, chúng tôi mong muốn đào tạo nên những công dân đức độ và tài năng, qua đó góp phần vào sự phát triển của cộng đồng thế giới.

By discovering the potential of each individual and developing his or her ability to the maximum, we aim to foster sound, capable people and thus contribute to the global community.

2. Quá trình hình thành và phát triển/ History and Development:

Công ty TNHH Thương mại LK thành lập vào năm 2003.

L&K Co., Ltd. was established in 2003.

Năm 2023, Công ty TNHH Thương mại LK là đối tác nhượng quyền của Công ty TNHH Kumon Việt Nam, mang việc chuyển giao phương pháp Kumon đến học sinh, trẻ em Việt Nam.

In 2023, L&K Co., Ltd. became the franchise partner of Kumon Vietnam Co., Ltd., bringing the Kumon method to students and children in Vietnam.

3. Thông tin người đại diện pháp luật và người đại diện liên hệ/ Legal Representation & Contact Person:

a. Người đại diện pháp luật/ Legal Representation:

- Họ và tên: ISHITSUKA HIROSHI

Full Name: ISHITSUKA HIROSHI

- Chức vụ: Tổng Giám đốc

Position: Director General

- Số điện thoại liên hệ: (024) 7300 1415

Contact Number: (024) 7300 1415

- Địa chỉ nơi làm việc: Tầng 17-06, Tòa nhà Prime Centre, 53 phố Quang Trung, Phường Nguyễn Du, Quận Hai Bà Trưng, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Workplace Address: 17th Floor, Unit 06, Prime Centre Building, 53 Quang Trung Street, Nguyen Du Ward, Hai Ba Trung District, Hanoi City, Vietnam

- Email: info.kmd@lktrading.com.vn

Email: info.kmd@lktrading.com.vn

b. Người đại diện liên hệ/ Contact Person:

- Họ và tên: Nguyễn Thị Hương

Full Name: Nguyen Thi Huong

- Chức vụ: Giám đốc

Position: Director

- Số điện thoại liên hệ: 0903 268 348

Contact Number: 0903 268 348

- Địa chỉ nơi làm việc: Gian hàng kinh doanh số SO11A tầng 1 toà Chung cư CT02(A2), Dự án Khu chức năng đô thị Thành phố Xanh – Vinhomes Gardenia, số 16 Phố Hàm Nghi, Phường Cầu Diễn, Quận Nam Từ Liêm, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Workplace Address: Business Booth No. SO11A, 1st Floor, CT02(A2) Apartment Building, Green City Functional Area Project – Vinhomes Gardenia, No. 16 Ham Nghi Street, Cau Dien Ward, Nam Tu Liem District, Hanoi City, Vietnam

- Email: info.kmd@lktrading.com.vn

Email: info.kmd@lktrading.com.vn

4. Hồ sơ pháp lý/ License documents:

a. Giấy phép đăng ký doanh nghiệp/ Business Registration License:

Giấy phép đăng ký doanh nghiệp/ Business Registration License

- Tên Công ty: Công ty TNHH Thương mại LK

Company Name: L&K Trading Company Limited

- Mã số doanh nghiệp: 0101377556

Business Code: 0101377556

- Ngày cấp lần đầu: 17/06/2003

The First Issued Date: June 17th 2003

- Nơi cấp: Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hà Nội

By: Department of planning and investment of Hanoi city

Giấy phép đăng ký địa điểm kinh doanh/ *Business Location License*

- Tên địa điểm kinh doanh: Địa điểm kinh doanh - Công ty TNHH Thương mại LK

Location Name: Business Location - L&K Trading Company Limited

- Mã số địa điểm kinh doanh: 00015

Location Code: 00015

- Ngày cấp: 10/01/2024

Issued Date: January 10th 2024

- Nơi cấp: Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hà Nội

By: Department of planning and investment of Hanoi City

b. Giấy phép hoạt động giáo dục/ *Education Operation License*:

- Môn Toán: (đính kèm hình ảnh giấy phép)

Math subject: (attached license)

- + Quyết định cấp phép hoạt động giáo dục kỹ năng sống: Số 1396/QĐ-SGDĐT, ngày 4/6/2024, ban hành bởi Sở Giáo dục và Đào tạo Hà Nội

Decision to Operation Life Skills Training Centers: No. 1396/QĐ-SGDĐT, date June 4th, 2024, issued by the Department of Education and Training of Hanoi

5. Tổ chức bộ máy, hoạt động/ *Organizational Structure and Operations:*

STT NO.	HỌ VÀ TÊN FULL NAME	CHỨC VỤ POSITION	NHIỆM VỤ RESPONSIBILITIES	NHIỆM KỲ TERM
1	Nguyễn Thị Hương	Giám đốc Director	Quản lý và vận hành hoạt động trung tâm Center Management Operations	Từ năm 2024 From 2024
2	Trần Thị Huyền	Giáo viên Teacher	Giảng dạy học sinh môn Toán Math instruction for students	
3	Trần Yến Nhi	Giáo viên Teacher	Giảng dạy học sinh môn Toán Math instruction for students	

ĐẠI DIỆN CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI L&K
ON BEHALF OF L&K CO., LTD.


Tổng Giám đốc/ Director General 
ISHITSUKA HIROSHI

CHI TIẾT CÔNG KHAI GIẤY PHÉP
DETAIL PUBLIC EDUCATION LICENSE

Quyết định cấp phép hoạt động giáo dục kỹ năng sống
Decision to Operation Life Skills Training Centers

2

UBND THÀNH PHỐ HÀ NỘI
SỞ GIÁO DỤC VÀ ĐÀO TẠO
Số: 1395/QĐ-SGDĐT

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Hà Nội, ngày 04 tháng 6 năm 2024

QUYẾT ĐỊNH
Về việc cho phép tổ chức hoạt động bồi dưỡng kỹ năng sống
và hoạt động ngoài giờ chính khóa
Đăng ký lần đầu: ngày 4/6/2024

GIÁM ĐỐC SỞ GIÁO DỤC VÀ ĐÀO TẠO HÀ NỘI

Căn cứ Quyết định số 22/2024/QĐ-UBND ngày 07/3/2024 của Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội về việc Quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Sở Giáo dục và Đào tạo Hà Nội;

Căn cứ Thông tư số 04/2014/TT-BGDĐT ngày 28/02/2014 của Bộ Giáo dục và Đào tạo ban hành quy định Quản lý hoạt động giáo dục kỹ năng sống và hoạt động giáo dục ngoài giờ chính khóa;

Căn cứ Quyết định số 01/QĐ-LK ngày 01/3/2024 của Công ty TNHH thương mại LK (MSDN: 0101377556) về việc thành lập Trung tâm Bồi dưỡng kỹ năng Toán Kumon Gardenia Mỹ Đình và đề nghị của Công ty TNHH thương mại LK tại Tờ trình số 01/TT-Tr-LK ngày 22/4/2024 kèm hồ sơ đăng ký hoạt động;

Theo đề nghị của Trưởng phòng Giáo dục thường xuyên - Đại học.

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Cho phép Trung tâm Bồi dưỡng kỹ năng Toán Kumon Gardenia Mỹ Đình thuộc Công ty TNHH thương mại LK tổ chức hoạt động đào tạo, bồi dưỡng theo những nội dung sau:

1. Tên Trung tâm

Trung tâm Bồi dưỡng kỹ năng Toán Kumon Gardenia Mỹ Đình

Điện thoại: 02473001415 Email: accountingkumon@lkttraining.com.vn

2. Giám đốc Trung tâm

Bà: Nguyễn Thị Hương Ngày sinh: 16/8/1990

Quốc tịch: Việt Nam

Số CCCD: 036190005588 Ngày cấp: 18/9/2022

Nơi cấp: Cục Cảnh sát quản lý hành chính về trật tự xã hội

Nơi ở hiện tại: Số 1B2B, tập thể Thủ Lệ, ngõ 90, đường Bưởi, phường Ngọc Khánh, quận Ba Đình, Hà Nội.

Điện thoại liên hệ: 0903268348.

3. Địa điểm tổ chức hoạt động

Gian hàng kinh doanh số SO11A, tầng 1, chung cư CT02 (A2), dự án khu chức năng đô thị Thành phố Xanh - Vinhomes Gardenia, số 16 phố Hàm Nghi, phường Cầu Diễn, quận Nam Từ Liêm, Hà Nội.

4. Nội dung tổ chức hoạt động

Tổ chức hoạt động giáo dục theo Chương trình Toán Kumon dành cho bậc Mầm non và Tiểu học (từ cấp độ 6A đến cấp độ E); Chương trình Toán Kumon dành cho học sinh cấp Trung học cơ sở và Trung học phổ thông (từ cấp độ F đến cấp độ O) được đánh giá tại Viện Nghiên cứu Giáo dục thuộc Trường Đại học Sư phạm Thành phố Hồ Chí Minh.

Điều 2. Công ty TNHH thương mại LK và Trung tâm Bồi dưỡng kỹ năng Toán Kumon Gardenia Mỹ Đình có trách nhiệm thực hiện nghiêm túc Thông tư số 04/2014/TT-BGDĐT ngày 28/02/2014 của Bộ Giáo dục và Đào tạo ban hành Quy định Quản lý hoạt động giáo dục kỹ năng sống và hoạt động giáo dục ngoài giờ chính khóa và các văn bản quy định của pháp luật.

Điều 3. Quyết định này có hiệu lực và có giá trị trong thời hạn 02 năm kể từ ngày ký.

Điều 4. Chánh Văn phòng, Trưởng các phòng thuộc Sở Giáo dục và Đào tạo Hà Nội; Giám đốc Công ty TNHH thương mại LK; Giám đốc Trung tâm Bồi dưỡng kỹ năng Toán Kumon Gardenia Mỹ Đình và các đơn vị, cá nhân có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này/.

Nơi nhận:

- Như Điều 4;
- Đ/c Giám đốc Sở;
- Đ/c PGD Nguyễn Quang Tuấn;
- Phòng GDDT quận Nam Từ Liêm;
- Lưu: VT, GDTX-ĐH.

KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC



Nguyễn Quang Tuấn

Hà Nội, ngày 11 tháng 6 năm 2025

Hanoi, date: June 11th 2025.

THÔNG BÁO

NOTICE

Công khai học phí, và các khoản thu đối với học sinh

Disclosure of Tuition Fees and Other Charges

(Công khai theo Thông tư 09/2024/TT-BGDĐT)

(Disclosed in accordance with Circular No. 09/2024/TT-BGDĐT)

I. HỌC PHÍ/ TUITION FEES

Tùy thuộc vào từng cấp độ đào tạo, mức thu học phí của Trung tâm được quy định cụ thể như sau:

Depending on the programs level, the tuition fees of the Center are specified as follows:

Môn Toán/ Math Program

STT No.	Chương trình học (cấp độ) Program Level	Thời gian hoàn thành (dự kiến) Estimated Completion Time	Học phí (đồng/tháng) Tuition (VND/month)
1	6A	02 tháng 02 months	1.500.000
2	5A	02 tháng 02 months	1.500.000
3	4A	02 tháng 02 months	1.500.000
4	3A	02 tháng 02 months	1.500.000
5	2A	02 tháng 02 months	1.500.000
6	A	02 tháng 02 months	1.500.000
7	B	03 tháng 03 months	1.500.000
8	C	03 tháng 03 months	1.500.000
9	D	03 tháng 03 months	1.500.000

10	E	03 tháng 03 months	1.500.000
11	F	03 tháng 03 months	1.500.000
12	G	03 tháng 03 months	1.500.000
13	H	04 tháng 04 months	1.500.000
14	I	04 tháng 04 months	1.500.000
15	J	04 tháng 04 months	1.500.000
16	K	04 tháng 04 months	1.500.000
17	L	04 tháng 04 months	1.500.000
18	M	04 tháng 04 months	1.500.000
19	N	04 tháng 04 months	1.500.000
20	O	04 tháng 04 months	1.500.000

Lưu ý/ Notes:

- Thời gian hoàn thành chương trình có thể kéo dài hơn dự kiến và tùy vào khả năng học tập của học viên.
Completion time may be extended depending on student ability.
- Học phí sẽ được thu một lần hai tháng cho giai đoạn đầu khi học viên nhập học. Từ tháng thứ ba trở đi, học phí sẽ được thu theo từng tháng tương ứng với mức học phí cho từng khóa học được nêu ở trên.
Tuition is paid for the first two months upon enrollment; from the third month, it's monthly.
- Học phí được tính theo tháng dương lịch và đã bao gồm phí cho giáo trình học.
Tuition is calculated on a calendar month and includes learning materials.
- Hạn chót đóng học phí cho tháng tiếp theo là vào ngày 30 của tháng hiện tại.
Payment deadline for the following month: the 30th of the current month.

II. CÁC LOẠI PHÍ KHÁC/ OTHER FEES

1. Phí ghi danh/ Registration Fee:

Trước khi nhập học, học viên sẽ thực hiện việc ghi danh tại Trung tâm và làm bài kiểm tra đầu vào. Học viên sẽ được miễn phí ghi danh và làm bài kiểm tra đầu vào tại Trung tâm.

Free, includes diagnostic test.

2. Phí nhập học/ Enrollment Fee:

Phí nhập học (bao gồm hồ sơ học sinh, túi đựng bài tập, sổ liên lạc, sổ lưu kết quả học tập, 1 cặp ...): 300.000 VND

300,000 VND (includes student records book, worksheet pouch, report card, 1 bag, etc.)

Phí nhập học chỉ đóng một lần duy nhất khi học sinh nhập học chính thức tại trung tâm.

Phí nhập học vẫn áp dụng với học sinh chuyển trung tâm từ nước này sang nước khác hoặc học sinh đăng ký học lại sau khi ngừng học quá 3 tháng.

Enrollment Fee is paid only once upon official enrollment at the center. This fee also applies to students transferring from a center in another country or those re-enrolling after a study break of more than 3 months.

III. PHƯƠNG THỨC THANH TOÁN HỌC PHÍ/ PAYMENT METHOD

Quý Phụ huynh liên hệ trực tiếp tại Trung tâm để được hướng dẫn chi tiết.

Contact the center directly for details.

IV. CHÍNH SÁCH MIỄN HỌC PHÍ/ TUITION EXEMPTION POLICY

Công ty thực hiện chính sách miễn học phí cho học sinh là con của Giáo viên Hướng dẫn.

Tuition is waived for students who are children of instructors.

**ĐẠI DIỆN CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI LK
ON BEHALF OF L&K CO., LTD.**

Tổng Giám đốc/ Director General

ISHITSUKA HIROSHI

Hà Nội, ngày 11 tháng 6 năm 2025

Hanoi, June 11, 2025

THÔNG BÁO
NOTICE

Công khai đảm bảo chất lượng hoạt động giáo dục

Disclosure on Educational Quality Assurance

(Công khai theo Thông tư 09/2024/TT-BGDĐT)

(Disclosed in accordance with Circular No. 09/2024/TT-BGDĐT)

I. THÔNG TIN CHẤT LƯỢNG GIÁO DỤC/ EDUCATIONAL QUALITY DATA:

STT No.	Nội dung Category	Tổng số Total	Nam Male	Nữ Female	Học sinh Việt Nam Vietnamese Students	Học sinh nước ngoài Foreign Students	Học sinh hoàn thành trình độ Completer current level	Học sinh học vượt Advanced student taking higher- level
1	Tổng số học sinh Total Students	41	29	12	33	8	0	8

II. THÔNG TIN CƠ SỞ VẬT CHẤT/ FACILITIES INFORMATION:

STT No.	Nội dung Category	Số lượng Quantity	Diện tích Area	Ghi chú Notes
1	Tổng diện tích Total Area	5 phòng [YN1] 5 rooms	115 m ²	
2	Khu vực phòng học Classroom Area	2 phòng 2 rooms		
	Phòng môn Toán 1 Math Classroom 1	1 phòng 1 room	45 m ²	

	Phòng môn Toán 2 <i>Math Classroom 2</i>	1 phòng <i>1 room</i>	20 m ²	
3	Khu vực phòng chức năng <i>Functional Room Area</i>	1 phòng 1 room		
	Thư viện <i>Library Room</i>	2 phòng <i>2 room</i>	8 m ²	Phòng học kèm thư viện
	Phòng tư vấn với phụ huynh <i>POEM room</i>	1 phòng <i>1 room</i>	10 m ²	
4	Khu vực hành chính <i>Administrative Area</i>	2 phòng 2 room		
	Tiếp tân <i>Reception</i>	1 phòng <i>1 room</i>	3 m ²	
	Phòng Nhân viên <i>Teacher's Room</i>	1 phòng <i>1 room</i>	3 m ²	Cùng với phòng Giám đốc
	Phòng Giám đốc <i>Director's Room</i>	1 phòng <i>1 room</i>	3 m ²	
5	Phòng cháy chữa cháy <i>Firefighting</i>			
	Hệ thống báo cháy, hệ thống chữa cháy <i>Fire extinguishing system, Fire warning system</i>	1 hệ thống <i>1 system</i>		
	Bình chữa cháy <i>Fire extinguishers</i>	3 bình <i>3</i>		
	Đèn chiếu sáng sự cố <i>Emergency lighting</i>	5 đèn <i>5 lights</i>		
	Đèn Exit <i>Exit lighting</i>	5 đèn <i>5 lights</i>		
	Lối thoát hiểm <i>Escape route</i>	2 lối <i>2 routes</i>		
6	Trang thiết bị dạy học <i>Educational equipment</i>			
	Bàn học	40 bàn		

	Tables	40 tables		
	Ghế Chairs	80 ghế 80 chairs		
	Máy tính Computers/ Laptops	3 máy 3 laptops		
	Kệ sách Worksheet shelves	6 kệ 6 shelves		

**III. THÔNG TIN VỀ ĐỘI NGŨ GIÁO VIÊN, QUẢN LÝ, NHÂN VIÊN/
INFORMATION ABOUT THE TEACHING STAFF, MANAGEMENT, AND
EMPLOYEES:**

STT No.	Nội dung Category	Tổng số Total	Trình độ/ Qualification				
			Thạc sĩ Master's degree	Đại học Bachelor's degree	Cao đẳng College's degree	Trung cấp High school	Khác Others
1	Tổng số giáo viên, quản lý, nhân viên Total employees	6 người 6 people		5 người 5 people	1 người 1 people		
2	Giáo viên Instructor/ Teacher	4 người 4 people		3 người 3 people	1 người 1 people ^[YN2]		
3	Nhân viên Staff	1 người 1 people		X			
4	Quản lý/ Giám đốc Management/Director	1 người 1 people		X			

**IV. THÔNG TIN CHƯƠNG TRÌNH GIÁO DỤC/ EDUCATION PROGRAM
INFORMATION:**

1. Tên chương trình/ Program Name:

Dạy Toán theo phương pháp Kumon

Teaching Math using the Kumon method

2. Quốc gia cung cấp chương trình/ Country of Origin:

Nhật Bản/ Japan

**3. Tên cơ quan, tổ chức kiểm định chất lượng giáo dục/ Name of the agency or
organization responsible for educational quality accreditation:**

Viện Nghiên cứu Giáo dục trực thuộc Trường Đại học Sư phạm TP. Hồ Chí Minh
Institute of Educational Research - Ho Chi Minh City University of Education
(HCMUE)

4. Ngôn ngữ thực hiện các hoạt động giáo dục/ *Language of Instruction:*

Tiếng Việt/ *Vietnamese*

V. THÔNG TIN KẾ HOẠCH TUYỂN SINH/ *ADMISSIONS INFORMATION:*

1. Đối tượng tuyển sinh/ *Target Candidates for Admission:*

Tất cả học viên từ 05 đến 11 tuổi có đủ điều kiện sức khỏe đều có thể tham gia khóa học của Trung tâm. Tất cả học viên phải được kiểm tra đầu vào và được xếp lớp phù hợp.

All students between the ages of 5 and 11 who are in good health are eligible to enroll in the Center's courses. All applicants must take a placement test and will be assigned to a suitable class based on the results.

2. Hồ sơ đăng ký/ *Registration Documents:*

- Hình ảnh/ *Student's photo.*
- Thông tin liên hệ phụ huynh học sinh/ *Contact information of parents/guardians and the student.*
- Đơn đăng ký/ *Completed application form.*

3. Quy chế tuyển sinh/ *Admissions Regulations:*

- Việc tuyển sinh của Trung tâm được áp dụng tại địa bàn Quận Nam Từ Liêm và các quận, huyện lân cận khác của Thành phố Hà Nội.

The Center's admissions process applies to residents of District Nam Tu Liem and other neighboring districts of Hanoi City.

- Trung tâm sẽ chú trọng tới chất lượng, số lượng tuyển sinh đầu vào đảm bảo một cách tốt nhất các tiêu chuẩn và điều kiện giảng dạy và học tập của Trung tâm cũng như đảm bảo các quy định pháp luật hiện hành nhằm tạo ra môi trường hoàn thiện cho các học viên.

The Center prioritizes both the quality and quantity of student intake to ensure the best possible conditions for teaching and learning, in compliance with current legal regulations. The goal is to create an optimal learning environment for all students.

- Học viên và phụ huynh có thể liên hệ trực tiếp hoặc qua số hotline +84 1900 54 54 24 để đăng ký ghi danh. Sau khi đăng ký ghi danh, phụ huynh và học sinh sẽ được mời đến Trung tâm để tham dự buổi Hội thảo giới thiệu thông tin và làm bài kiểm tra đầu vào.

Parents or guardians may register in person or by calling the hotline at +84 1900 54 54 24. After registration, they and the student will be invited to attend an Information Seminar at the Center and the student will take a diagnostic test.

- Giáo viên tại Trung tâm chấm điểm bài kiểm tra đầu vào và quyết định lớp học mà học viên sẽ bắt đầu học tại Trung tâm. Kết quả kiểm tra đầu vào phải được thông báo cho phụ huynh. Phụ huynh phải được tư vấn về kết quả kiểm tra đầu vào, khả năng học tập của học viên và đồng ý với việc xếp lớp của giáo viên tại Trung tâm.

The test will be graded by a teacher at the Center, who will determine the appropriate starting class for the student. Test results will be communicated to the parents, and a consultation will be provided regarding the student's learning ability and class placement.

- Việc xếp lớp cho học viên bắt đầu học không căn cứ vào lớp học mà học viên đang theo học mà căn cứ kết quả bài kiểm tra đầu vào và khả năng học tập của học viên ở thời điểm kiểm tra.

Final class placement is not based on the student's current school grade, but rather on the results of the placement test and the student's actual ability at the time of assessment.

4. Thời gian tuyển sinh/Admission Timeline:

- Việc tuyển sinh được thực hiện thường xuyên.

Admissions are conducted on a rolling basis.

- Học viên đăng ký học sẽ được làm bài kiểm tra đầu vào ngay khi đăng ký hoặc giáo viên tại Trung tâm có thể thỏa thuận với học viên hoặc phụ huynh để sắp xếp lịch làm bài kiểm tra đầu vào.

Students who register will take the placement test either immediately upon registration or at a later time scheduled by mutual agreement between the Center's teacher and the student or their parent/guardian.

ĐẠI DIỆN CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI LK

ON BEHALF OF L&K CO., LTD.

Tổng Giám đốc/Director General

ISHITSUKA HIROSHI